

大会第四十二届会议
理事会独立主席任命无记名投票
现场投票和混合投票备选方案安排

情况说明 – 2021 年 5 月 17 日

1. 理事会独立主席的任命程序主要依循本组织《基本文件》的规定。
2. 理事会第一六六届会议（CL 166/REP 号文件第 29 和 30 段）：

“29. 忆及《基本文件》第 XII 条规则，并考虑到疫情造成的特殊情况，理事会审查了 CL 166/13 号文件附录 B 中概述并在 CL 166/13 情况说明之一和之二中进一步阐述的替代投票程序的备选方案，强调需要保证投票的完全秘密性质以及所有成员在任何获得支持的方案和方式下投票的主权权利，并建议大会审议批准，在不开创先例的情况下，作为一次性安排，在第四十二届会议上作为特殊情况采用方案 1（文件 CL 166/13 附录 B 第 24-34 段所载现场无记名投票）或方案 2（文件 CL 166/13 附录 B 第 35-42 段所载通过外部软件进行线上投票），或两个方案混合的投票形式（文件 CL 166/13 附录 B 第 40-49 段），特别是根据从理事会第一六六届会议至大会第四十二届会议期间三个方案的筹备进展情况。

30. 为此，理事会要求秘书处继续按照《总规则》第 XII 条的规定，筹备符合《基本文件》的方案。此外，理事会要求秘书处继续努力，以确保所有方案的可行性，并鼓励所有成员积极参与筹备工作，以便根据《基本文件》确保上述所有方案的可行性，供大会作出决定。”
3. 根据理事会的决定，秘书处继续努力确保大会第四十二届会议上所有投票方案和方式的可行性，以便大会作出决定。因此，本情况说明的附件概述了大会期间在罗马总部进行现场投票和计票过程的安排，同时考虑到疫情条件下对投票过程和计票过程的限制。
4. 附件考虑到大会可能采用现场投票和基于外部软件的线上投票相结合的方式，提出了如何整合投票和计票流程，并进一步说明了将如何整合纽约的现场投票结果与罗马的投票结果。
5. 应注意的是，将进一步分发《情况说明》，具体说明粮农组织驻纽约联络处的现场投票程序。还将分发关于使用外部软件进行线上投票的准则。这是秘书处在成员国参与下持续开展的工作，迄今已举行了两次互动会议，并计划举行更多此类会议。
6. 在大会确认第四十二届会议的时间表后，理事会独立主席的选举将于 2021 年 6 月 17 日星期四举行。

附件 – 联合国粮农组织大会第四十二届会议现场投票和混合投票安排

1. 本附件旨在阐明与理事会独立主席任命过程有关的一系列问题，包括本组织《基本文件》中规定的程序和选举期间的操作指南。
2. 根据《粮农组织总规则》的规定，理事会独立主席的任命应以无记名投票方式决定（《粮农组织总规则》第 XII 条第 10 款(a)项）。此外，理事会独立主席将以多数所投票选出，其中“所投票”指赞成票和反对票，不包括弃权票或废票（《粮农组织总规则》第 XII 条第 4 款(a)项）。
3. 理事会独立主席的选举依循第 XII 条第 11 款规定进行，即：

“除总干事的选举外，在一个选任职位的任何选举中，如候选人在第一轮投票中未能获得所投票的过半数，应于大会或理事会可能决定的时间继续投票，直至一名候选人获得过半数票为止，条件是某一选任职位在选举过程中有两名以上的候选人时，每次获得选票数量最少的候选人应被淘汰。”

4. 就此，第 XII 条规定，若在第一轮投票中无人获得半数以上的多数票，在第一轮投票中得票数最低的候选人将在第二轮投票中被淘汰，并对剩下的两名候选人进行第二轮投票。

疫情期间罗马现场投票特别安排

5. 为确保粮农组织职工和第四十二届大会投票代表在本组织罗马总部的健康和安全，预计将对现场投票作出一些特别安排。
6. 投票代表将被分成 15 人一组，以 10 分钟为一个时段，从 Viale Aventino 大道一侧进入总部大楼的中庭。投票时间段将按成员国国名字母顺序进行安排，并将通知各代表团和投票代表。
7. 投票代表进入粮农组织总部大楼时，需遵守粮农组织规定的现行卫生措施。将要求投票代表接受体温测量，并对双手进行消毒。随后，将对照秘书处的全权证书信息核验代表的身份。在办理完进场手续后，将引导投票代表前往位于中庭谢赫·扎耶德（Sheik Zayed）中心右侧的投票区。

8. 投票区将根据现行防疫规定进行布置。所有在粮农组织大楼内的人员都必须佩戴口罩。计票员将在屏幕后就座，每位投票代表离开投票亭后，会对投票亭进行消毒处理。
9. 将邀请每个成员国确定一名投票代表和一名候补代表，以便在理事会独立主席的选举中进行投票。候补代表为后备人选，无需进入粮农组织大楼，除非完全替代任何成员国指定的投票代表。秘书处将与各成员国联系，以核实候补代表的身份，包括手机号码。
10. 投票程序完成后，将要求投票代表从 Terme di Caracalla 一侧出口离开中庭，并立即离开粮农组织大楼。
11. 若进行第二轮投票，将通过各种方式联系投票代表，包括大会的 Zoom 会议、通过大会的移动应用程序发出通知，以及向他们的手机发送短信。通常情况下，第二轮投票会在第一轮投票后尽快进行；在进行第二轮投票前，需要预留一定的时间，以便准备新选票，并确保投票代表收到通知。应将投票代表的手机号码告知秘书处。秘书处将专门与投票代表联系。

投票程序

12. 投票代表应按入场顺序并在规定的时段内前往投票区。
13. 主席将从与选举没有直接利害关系的代表中指定两名计票员。计票员负责监督投票程序，清点选票，核实选票是否有效，并验证每张选票的结果。进行多轮投票时可指定相同的计票员（《粮农组织总规则》第 XII 条第 10 款(c)项(i-iii)段）。
14. 根据粮农组织惯例，只要计票员不是来自与选举候选人相同区域的代表团，即视为达到了任命计票员的法定标准。鼓励主席在会议之前任命计票员，以便选举官介绍情况。
15. 计票员将在投票区入口处和出口处就座。在投票开始前，计票员首先确保投票箱为空箱，然后将其锁上。此时，计票员和监票员均可检查投票区。然后，计票员和监票员都将入座，监票员在监督投票区的座位上落座。
16. 投票代表在进入投票区之前，需要交出任何电子记录设备，即任何图像记录设备，包括但不限于相机、手机或智能手表。此类设备均不得带入投票区。任何录音设备都将被放入密封的信封中，并标明投票代表的信息。将有警卫负责保管密封信封中的手机，并在投票区出口处交还。

17. 在入口处，计票员将在辅助人员的协助下核对投票代表的大会登记情况，检查其是否有权投票，并发放选票。计票员将在核对表上标明情况。任何前往投票处的代表，即视为是已获得成员国授权的投票代表。代表团的每位成员均可被选为投票代表；具体由代表团自行决定。
18. 随后，代表前往投票亭，在三名候选人每人后面指定的方框内打 X。注意：不对三名候选人中任何一人做记号，选票视作弃权票。选票不另设“弃权”选项。现场备笔。
19. 选票作废的代表离开投票区以前，可向选举官索要新的空白选票。领取空白选票时，废票必须交由选举官保管（《粮农组织总规则》第 XII 条第 10 款(f)项）。
20. 离开投票亭以后，代表前往出口投票台，台上放有投票箱，一旁坐有第二名计票员。代表在第二名计票员面前将选票投入投票箱。第二名计票员在核对表上注明成员代表已将选票投入投票箱。
21. 从 Terme di Caracalla 大道一侧出口离开中庭以前，投票代表的任何电子录制设备物归原主。
22. 所有投票代表完成投票以后，计票员离开投票区前往计票间，计票间设在 A 楼二层伊拉克厅。根据《粮农组织总规则》第 XII 条第 10 款(g)项，只有候选人或候选人指定的监票员才可留在计票现场，但不得参与计票。
23. 选举官及助手陪同计票员和监票员前往伊拉克厅，期间一名着制服警卫随行。选票箱由一名警卫提送。
24. 所有代表可在 Zoom 平台上观看投票过程。架设两台摄像机，播放投票代表出入投票区的画面。投票区不设摄像机，投票亭不录像。

伊拉克厅计票

25. 计票员及助手与候选人或监票员一同前往伊拉克厅。厅门锁上，一名警卫厅外站岗，直到计票结束为止。
26. 进入伊拉克厅以后，选举官请在场所有人员在门口交存电话、智能手机、平板和任何其他电子设备。随后，选举官提醒候选人或监票员，可留在现场，但不得参与计票。选举官还提醒计票间在场所有人员，《总规则》第 XII 条明文规定，其有完全保密的义务¹。

¹ 第 XII 条第 10 款(h)项：“负责监督任何一次无记名投票的代表团成员以及大会或理事会秘书处的成员，均不得向任何未经许可的人透露任何可能会破坏，或可能被认为会破坏，投票的秘密性的情况。”

27. 选举官向计票员介绍义务，同时指出计票员负责清点选票并核证投票结果。此外，还提醒计票员，由其按照第 XII 条第 4 款(c)项所述标准，单独负责决定选票是否有效²。
28. 计票员酌情决定计票方式。不过，为推进投票过程，选举官可提出实用建议。例如，选举官可建议计票员清空投票箱，摊开所有选票，开始将选票分入不同托盘（每名候选人、弃权票和废票各分配一个），并各自清点每组选票。
29. 请计票员向监票员展示每张选票。
30. 计票结束以后，计票员通报投票中废票确切数、弃权票数和每名候选人得票数。选举官在票数表中填入票数，并根据“所投票”（除弃权票和废票外的所有投票）数计算所需多数票数。所需多数票数借助多数票数计算表确定。选举官的所有计算结果均由助手复核。票数表当场打印，一式两份，并由计票员和选举官签字。计票员签字表示结果验证无误。
31. 计票完成以后，所有选票装入信封并以透明胶带密封。计票员在胶带上骑缝签字，并在信封上附一份票数表。《粮农组织总规则》第 XII 条第 10 款(i)项规定，信封由总干事保管，直到投票之日后三个月为止。
32. 离场以前，选举官提醒在场所有人员，主席向大会宣布结果以前，任何情况下都不得透露有关选举结果的任何信息（第 XII 条第 10 款(h)项）。
33. 所有电子设备物归原主。选举官向大会主席通报最终结果，由其在 Zoom 会议上向大会宣布。

线上与现场混合投票：计票与合票

34. 若决定采用混合投票，现场投票计票员使用外部软件监督线上投票。
35. 投票和计票次序如下：首先，如上所述，在粮农组织总部中庭进行现场投票。投票箱、计票员、监票员和选举官在伊拉克厅就位以后，开始现场线上投票，时长 15 分钟。

² 第 XII 条第 4 款(c)项：

- i. 任何一张选票上得到投票的候选人多于补选的缺额，或者记有对未经有效提名的个人、国家或地区的投票，应当算作废票。
- ii. （不详）
- iii. 选票上除表明投票所需的记号外，不应有其他记号。
- iv. 除以上第(i)、(ii)、(iii)点外，当选举人的意图无可怀疑时，选票应视为有效。

36. 伊拉克厅配置电脑终端，用于进行并监督线上投票。投票终端屏幕投影在伊拉克厅大屏幕上，确保计票员、监票员和选举官监视投票过程。
37. 线上投票结束以后，计票员立即确认线上投票结果。一经确认，如上所述，计票员清点现场投票。计票员合并线上与现场投票结果，并确认最终结果。选举官向大会主席通报最终结果，由其向大会宣布。

罗马与纽约两地投票：计票与合票

38. 纽约现场投票计票程序与罗马相同。主席为纽约现场投票另外指定两名计票员，候选人则可另外指定两名监票员。本说明所述全部规则和程序同样适用于纽约计票工作。
39. 罗马与纽约两地计票间视频连线，合并全部投票结果。纽约计票员向罗马计票员通报确认的结果。罗马计票员合并投票结果。

Zoom 平台全体会议环节

40. 选举官向大会主席通报票数表全部详细票数，由其宣布复会并宣读投票结果。
41. 若无候选人获得所投票多数，开始第二轮投票以前，主席询问候选人是否希望退出。也有可能有一名候选人在第一轮投票中被淘汰。主席宣布休会，为准备新的选票留出必要时间，随后重新进行后续投票。
42. 考虑到提名理事会独立主席一职的候选人数量，投票最多两轮。第二轮投票参照本说明介绍及第 XII 条规定的整套程序。